

THIRTY YEARS ago a young Okinawan man arrived on the shores of Alaska—then a territory of the United States of America. The following day, on September 15, 1962, Ansei Ueshiro set foot on the mainland of the USA for the first time. He was one of the first Oriental martial artists to bring karate to this country, and he went on to become one of the most influential karatemen in the world today.

At the request of his sensei, Grand Master Shoshin Nagamine, the founder of Matsubayashi Shorin-Ryu, the landmark decision to leave Okinawa was made and agreed upon by Master Ueshiro and his teachers and students. By special visa of the United States government, Master Ueshiro made the voyage in order to bring the art of Shorin-Ryu to America.

The special visa was obtained through the efforts of James Wax and his students here in the United States. On Okinawa, James Wax was the first American to earn a black belt in Shorin-Ryu under the tutelage of Master Ueshiro. On Sensei Wax's return to the U.S. from military service on Okinawa as a U.S. Marine, he opened a dojo in Dayton, Ohio.

James Wax, Robert Yarnall and many of the original American students in the U.S. helped Hanshi Ueshiro establish himself in America. Nevertheless, there were many hardships and difficulties which he had to overcome. But Master Ueshiro was not unaccustomed to hardship. While he was a child, he suffered through the agonies of World War II on his homeland, Okinawa, one of the most violent battlefields of the war. He then endured the aftermath of the war, the rebuilding of Okinawa.

Master Ueshiro, who was physically disabled during the war, overcame this disability by becoming more proficient with his maimed hands than any other karate practitioner of his time. At first, after the injury, some people suggested he wear gloves to hide the disfigurement and scars. He refused and developed tremendous skill, dexterity and strength in his hands and body. He also became world renowned for his bojutsu.

Having overcome so much, he still sacrificed many things in relocating to the U.S. in order to propagate his martial art. The first few years were the most difficult, as he had left his family behind and had to wait several years to be reunited with them. The language barrier, earning a living in a foreign land, and finding a home were just a few of the obstacles he faced in his effort to bring Shorin-Ryu Karate

to America. Indeed, since traditional karate is not a lucrative financial enterprise, Master Ueshiro, in order to support his family, became a successful entrepreneur in the import/export field. He recently became a U.S. citizen and we are all honored by this.

Master Ueshiro's fortitude, strength of character, and karate training enabled him to survive and to succeed. Hanshi Ueshiro taught karate, opened many dojo in the East and Midwest, and successfully built the organization to what it is today. Presently there is a network of over 100 Shorin-Ryu Karate dojo in the U.S. which directly trace their roots and heritage to Hanshi Ueshiro or his students.

Hanshi Ueshiro is a direct blood descendant of the Okinawan "Bushi" class of warriors. His father, Anho Ueshiro, was his first teacher, along with Entasu Isaenta and Toguchi Seitoku. From these three main teachers, Master Ueshiro gained much of his karate knowledge, which formed the foundation of his skills. Later, he entered the dojo of Grand Master Shoshin Nagamine. And, even as a young man, Ansei Ueshiro brought much to the Okinawan dojo, eventually becoming Chief Instructor at the main dojo in Naha. There, until he left for the United States, he continued to train vigorously on a daily basis with many of today's most famous karatemen.

Since 1962, we in America are privileged to enjoy the art of Matsubayashi Karate under Master Ueshiro's guidance and expertise. We, the students of Shorin-Ryu, are the beneficiaries of his efforts and are proud of Shorin-Ryu Karate U.S.A., the original style, here in the United States.

Now, in 1992, we proudly celebrate the 30th anniversary of Hanshi Ueshiro's arrival on our shores. This commemorative journal is only one of many ways in which we say *Thank You* to Grand Master Ansei Ueshiro.

This is a translation of the newspaper article on the opposite page translated by K. Saito.

KARATE CROSSES THE PACIFIC OCEAN
September 9, 1962
Mr. Ueshiro is invited to teach
Karate for Five Year Contract
INVITED BY THE UNITED
STATES

A young Karate Sensei left Okinawa by Northwest Airlines at 4:45PM on September 9, 1962. This person is Ansei Ueshiro, San-Dan, 30 years old. He is the representative of the Nagamine Dojo. He is going to teach the true meaning of Karate, not just the skill. He hand carried the roku-shaku bo, his gi, sai and tonfa onto the airplane with hope in his heart.

Sensei Ueshiro was invited by the Kodo-Kan Karate school located in Dayton, Ohio, USA under the direction of Phil Thompson. Mr. James Wax, promoted to Sho-Dan by Mr. Ueshiro, is the Sensei of the Karate school, and studied karate at the Nagamine Dojo while stationed in Okinawa as a U.S. Marine. Mr. Wax wrote a letter to Mr. Shoshin Nagamine, the Hanshi of Shorin Ryu, asking him to recommend a qualified instructor to teach karate in the United States. It took five years to get results.

Mr. James wax returned to Okinawa in April 1961 to formally propose to Miss Ayako Toyoshima, an Okinawan. At that time he visited the Nagamine dojo to arrange further details for inviting an instructor to the United States. A meeting was then held at the Nagamine dojo among the principal sensei and senior students. It was decided unanimously that Mr. Ueshiro was the most qualified, and should be the one sent to introduce and develop Okinawan Karate in the United States. The Nagamine Dojo notified Mr. Thomson that they would send Mr. Ueshiro to teach karate in the U.S. for five years.

Mr. Ueshiro was formerly an employee of the Naha City municipal office. He has been studying karate at the Nagamine dojo for 11 years, ever since the dojo was established. During those 11 years he has not missed a single day of practice, and was known as the "dedicated deshi" by his colleagues. Mr. Ueshiro said he is not able to speak English very well, but by working with American soldiers at the dojo he has learned enough English to teach karate.

Since this is the first time a karate sensei will go to the United States from Okinawa, many people were a the airport to see Mr. Ueshiro off. At the airport Mr. Nagamine said, "We are so pleased to have the opportunity to send our representative to the United States to introduce and develop karate. It has been our long-term dream to do so. It is vitally important that we protect the traditional values of our ancestors, and develop the dojo character as more than a sport outside of Japan. Therefore we are really counting on Mr. Ueshiro's ability and skill for doing the best job in the United States." Mr. Nagamine patted Mr. Ueshiro on the back as he offered these words c encouragement.

The Kodo-Kan Karate school in Dayton, Ohio is said to be the only karate school in the United States, and has many students learning karate. Director Phil Thompson is enthusiastic about offering American students the essence of karate through Ueshiro Sensei's knowledg and expertise. Mr. Ueshiro left by himself to go to the United States. His wife Hiro Ueshiro and three children hope to join him later on.

Mr. Ueshiro said at the airport, "As long as I'm invited by the United States to teach Okinawan karate, I am going to commit myse as much as I can." He added, "I am always thinking about what I was told by Nagamine Sensei and the other instructors, and I am going to teach karate to the American peopl the way it was taught to me."



## 9.9. 1962

ラップをのぼった

## 「城さん、五年契約で

ふくらませたこの若い忍手の発生は、同学に六尺神やけいと者、サイフ・ソファーなど写手のけいと可以をかかえてジャット機のタ 松林流典道如長級道場の門弟・宇江城安盛一段(8)=挑翼市路省一一八番地里。「空事道の真極を普及させてきます」と教育に腕を 九日午後四時四十五分那類是海州のノースウェスト機で、若い公中の先生が米国の空手が収から招かれて渡来した。この時間の人は

いまは同校の空生の先生でマリン 空手学校(フェルトムソン校長 イオ州レイトン市にある階温が

まとまったもの。

八年四月、ワ

るに割い込み、五年かかりで見 松林施則道町長長衛将夷氏のとこ る機会をつくりたいとき関して リカ人に完革の指導をして、 保着が押しかけ見送っていたが ただに、われわれの代数の班 かは米国で本場の空事を確及され 長級が女は一とれまで多のア のは初めてとあって、空間には関 沖縄から米国に空手の師紀が行 なから、頭をはころはず学工城 担事をするだけの所学をマスタ している間に、どうやら空手の さんは近場を切れる米氏を打し ているほどだった。「英語はあ まりできませんとけんてんし 空手修行に存立、けいと悪心で で、長道祖和立以来一年間 らは少けい古のムシッと呼ばれ 理的に助めていた英国目在職員 学工城さんは那覇市役所平両管 日も休むことなく遺場仲間か こんなにいしいこと

渡米を承収、フィルトムソン校 送りだされることに次まった。 長に連絡、五カ年の契約で学江 に」と全会一致で学工城さんの 長飯辺場ではただちに幹部会を一ととは意義深いことだ。そう言う一て、本場即負けのブームをみせて には、いま・千八百人の生、徒がい「つうと三人の子供り」に辿れて戦 レイトン市の間値が・空手学校 ている」と学行城さんの何をたた一を結び、米国の芸い人たちに空手 聞には大きな女任と抑得がかかっ 意味で学江城岩のアメリカでの活 米国で唯一の空事学校といわれる いて激励していた。

単対出発したが、異ひろ子を 込んでいるという。宇江城さんは は五カ年契約という型破りの契約 いるという。フィルトムソン校長 道の精神でただき合むのだと意気

米することになっている。 のため全分を捧げてかんばりま からには沖地空の新しい明和 てアメリカでも担伴していきた 宇江城さんの話 招かれて行く を受けたことを常に念頭におい す。長徳先生や諸先輩にご指導

This is a reproduction of a newspaper article from Okinawa, Japan, 1962.

Photo Caption: This is Ueshiro Sensei boarding the airplane.